

الهيئة العامة للتأمين الاجتماعي

البيانات المالية الموحدة

31 ديسمبر 2019

البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2019

الصفحة	المحتويات
2-1	تقرير مدققي الحسابات إلى السادة أعضاء مجلس الإدارة
3	البيانات المالية الموحدة
5 - 4	بيان صافي الموجودات الموحد
6	بيان التغيرات في صافي الموجودات الموحد
65 - 8	بيان التدفقات النقدية الموحد
	إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

تقرير مدققي الحسابات
إلى
السادة أعضاء مجلس الإدارة
الهيئة العامة للتأمين الاجتماعي
المنامة - مملكة البحرين

تقرير حول تدقيق البيانات المالية الموحدة

الرأي

لقد دققنا البيانات المالية الموحدة المرفقة للهيئة العامة للتأمين الاجتماعي ("الهيئة") والشركات التابعة لها (مجتمع "المجموعة") والتي تتكون من بيان صافي الموجودات الموحد كما في 31 ديسمبر 2019، وبيان التغيرات في صافي الموجودات الموحد وبيان التدفقات النقدية الموحد للسنة المنتهية بذلك التاريخ، والإيضاحات التي تتكون من ملخص السياسات المحاسبية الهامة والمعلومات الإيضاحية الأخرى.

برأينا، أن البيانات المالية الموحدة المرفقة تظهر بصورة عادلة، من جميع الجوانب الجوهرية، المركز المالي الموحد للمجموعة كما في 31 ديسمبر 2019، وأداءها المالي الموحد وتدفقاتها النقدية الموحدة للسنة المنتهية بذلك التاريخ، وذلك وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية.

أساس الرأي

لقد تم تدقيقنا وفقاً لمعايير التدقيق الدولية. إن مسؤولياتنا وفق هذه المعايير مشروحة بمزيد من التفصيل في قسم "مسؤوليات المدققين عن تدقيق البيانات المالية الموحدة" من تقريرنا هذا. نحن مستقلون عن المجموعة وفقاً لمدونة قواعد السلوك الأخلاقي للمحاسبين المهنيين التابعة لمجلس معايير السلوك الأخلاقي الدولي للمحاسبين (بما في ذلك معايير الاستقلالية الدولية)، وقد استوفينا مسؤولياتنا الأخلاقية الأخرى طبقاً لمدونة المذكورة. إننا نعتقد أن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها كافية وملائمة لتوفير أساس للرأي الذي توصلنا إليه.

تأكيد موضوع

نلفت الانتباه إلى إيضاح رقم (2) حول البيانات المالية الموحدة والذي يشير إلى العجز الاكتواري غير الممول كما في 31 ديسمبر 2019 والذي بلغ 14,479 مليون دينار بحريني (14,379 مليون دينار بحريني)، والإجراءات التي تتخذها الهيئة لتفصيل هذا العجز. إن رأينا المهني غير معدل بهذا الخصوص.

مسؤولية مجلس الإدارة عن البيانات المالية الموحدة

إن مجلس الإدارة مسؤول عن إعداد البيانات المالية الموحدة وعرضها بشكل عادل وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، وعن نظام الرقابة الداخلي الذي يراه مجلس الإدارة ضرورياً لإعداد البيانات المالية الموحدة بصورة عادلة وخلية من أي معلومات جوهرية خاطئة، سواء كانت ناتجة عن احتيال أو خطأ.

وعند إعداد البيانات المالية الموحدة؛ مجلس الإدارة مسؤول عن تقييم قدرة المجموعة على العمل كمنشأة مستمرة، والإفصاح، كلما كان مناسباً، عن الأمور المتعلقة بفرضية الاستمرارية، واستخدامها كأساس محاسبي، إلا إذا كان مجلس الإدارة ينوي تصفيته المجموعة أو إيقاف أعمالها، أو ليس لديه بديل واقعي إلا القيام بذلك.

تقرير مدققي الحسابات إلى السادة أعضاء مجلس إدارة الهيئة العامة للتأمين الاجتماعي (يتبع)

مسئوليية المدققين عن تدقيق البيانات المالية الموحدة تتلخص أهدافنا في الحصول على تأكيد معقول من خلو البيانات المالية الموحدة ككل من أية معلومات جوهرية خاطئة، سواء كانت ناتجة عن احتيال أو خطأ، وإصدار تقرير المدققين الذي يتضمن رأينا. يعتبر التأكيد المعقول مستوى عالٌ من التأكيد، ولكنه ليس ضماناً بأن التدقيق الذي يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية سيكشف دائماً عن المعلومات الجوهرية الخاطئة عند وجودها. يمكن أن تتجدد المعلومات الخاطئة من الاحتيال أو الخطأ، وتعتبر جوهرية إذا كان من المتوقع أن تؤثر، بصورة فردية أو مجتمعة، على القرارات الاقتصادية المأخوذة اعتماداً على هذه البيانات المالية الموحدة.

جزء من أعمال التدقيق وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، إننا نمارس التقديرات المهنية ونحافظ على منهج الشك المهني في جميع مراحل التدقيق. كما نقوم بالآتي:

- تحديد وتقييم مخاطر المعلومات الجوهرية الخاطئة في البيانات المالية الموحدة، سواء كانت ناتجة عن الاحتيال أو الخطأ، وتصميم والقيام بإجراءات التدقيق التي تستجيب لتلك المخاطر، والحصول على أدلة تدقيق كافية ومناسبة ل توفير أساساً لرأينا. إن مخاطر عدم اكتشاف معلومات جوهرية خاطئة ناتجة عن الاحتيال أعلى من عدم اكتشاف معلومات جوهرية خاطئة ناتجة عن الخطأ، كون الاحتيال قد ينطوي على التواطؤ، أو التزوير، أو الحذف المتعمد، أو التحريف، أو تجاوز نظم الرقابة الداخلية.
 - الحصول على فهم لنظم الرقابة الداخلية ذات الصلة بالتدقيق من أجل تصميم إجراءات تدقيق مناسبة في ظل الظروف القائمة، وليس لغرض إبداء الرأي حول مدى فاعلية نظم الرقابة الداخلية للمجموعة.
 - تقييم مدى ملائمة السياسات المحاسبية المتبعة، ومعقولية التقديرات المحاسبية والإفصاحات ذات العلاقة التي قام بها مجلس الإدارة.
 - الوصول إلى استنتاج حول مدى ملائمة استخدام مجلس الإدارة الأساس المحاسبي لفرضية الاستثمارية، واستناداً إلى أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها، ما إذا كان هناك غموض مهم متعلق بأحداث أو ظروف يمكن أن تثير شكوكاً كبيرة حول قدرة المجموعة على العمل كمنشأة مستمرة. وإذا توصلنا لمثل هذا الاستنتاج، فإنه يتوجب علينا لفت الانتباه في تقريرنا هذا إلى الإفصاحات ذات العلاقة في البيانات المالية الموحدة، أو إذا كانت هذه الإفصاحات غير كافية، يتوجب علينا تعديل رأينا المهني. تستند استنتاجاتنا على أدلة التدقيق التي حصلنا عليها حتى تاريخ هذا التقرير. ومن الممكن للأحداث أو الظروف المستقبلية أن تدفع المجموعة للتوقف عن العمل كمنشأة مستمرة.
 - تقييم العرض العام وهيكل ومحفوظ البيانات المالية الموحدة، بما في ذلك الإفصاحات، وما إذا كانت البيانات المالية الموحدة تمثل المعاملات والأحداث الأساسية بطريقة تحقق عرضاً عادلاً.
 - الحصول على أدلة تدقيق كافية و المناسبة فيما يتعلق بالمعلومات المالية للشركات أو الأنشطة التجارية ضمن المجموعة بغرض إبداء الرأي حول البيانات المالية الموحدة. نحن مسؤولون عن التوجيه والإشراف وأداء أعمال تدقيق المجموعة، ومسؤولون حصرأ فيما يخص رأينا هذا.
- إننا نتواصل مع مجلس الإدارة فيما يخص، من بين أمور أخرى، نطاق التدقيق، وتوقيت أعماله المخطط لها، والنقط المهمة التي برزت أثناء أعمال التدقيق، بما في ذلك أوجه القصور الهمامة، إن وجدت، في نظم الرقابة الداخلية.

كـيـ بيـ اـمـ جـيـ

كي بي ام جي فخرو
رقم قيد الشريك 83
8 سبتمبر 2020

الهيئة العامة للتأمين الاجتماعي

بيان صافي الموجودات الموحد
كم في 31 ديسمبر 2019

بآلاف الدنانير البحرينية

2018	2019	إيضاح	الموجودات
854,861	726,214	11	أرصدة وودائع لدى البنوك
201,161	193,953	12	ذمم اشتراكات التأمين الاجتماعي المدينة
53,137	54,009	13	ذمم مدينة أخرى ومصروفات مدفوعة مقدماً
56,256	47,874	14	مزايا التأمين الاجتماعي:
21,403	17,097	15	أرصدة الخدمة السابقة والإفتراضية
181,318	181,171	16	قرופض المشتركين في نظام التقاعد
1,613,450	1,763,362	17	قرופض استبدال المعاش
377,525	450,817	18	استثمارات في أوراق مالية:
61,690	10,568	19	استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
176,063	222,610	20	استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
259,836	274,092	21	أدوات دين بالتكلفة المطفأة
2,588	7,960	22	استثمارات في شركات زميلة ومشروع مشترك
3,859,288	3,949,727		استثمارات عقارية
			معدات وأثاث
			مجموع الموجودات
30,797	38,901	23	المطلوبات
30,797	38,901		مصروفات مستحقة ومطلوبات أخرى
3,828,491	3,910,826		مجموع المطلوبات
			صافي الموجودات
3,826,887 (1,380)	3,853,887 53,548	35	تتمثل في: حقوق المشتركين
3,825,507	3,907,435		احتياطي القيمة العادلة لاستثمارات في أوراق مالية
2,984	3,391	35	مجموع صافي الموجودات المنسوبة لصناديق المشتركين
3,828,491	3,910,826		حصة غير المسيطرة

اعتمدت البيانات المالية الموحدة من قبل مجلس الإدارة في 8 سبتمبر 2020 ووقعها بالنيابة عنه:



إيمان مصطفى المرابطى
الرئيس التنفيذي



محمد هاشم الكوهجي
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 45 جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية الموحدة.

بآلاف الدنانير البحرينية

بيان التغيرات في صافي الموجودات الموحد
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2019

2018	2019	ايضاح
556,818	578,931	الاشتراكات والمنافع
13,152	8,713	اشتراكات التأمين الاجتماعي
569,970	587,644	تعويضات مستلمة من الحكومة
(568,098)	(732,595)	مجموع الاشتراكات
(5,202)	(8,637)	المنافع التقاعدية
(3,330)	(153,588)	خسارة انخفاض قيمة ذمم اشتراكات التأمين الاجتماعي المدينة
91,850	421,485	فائض المنافع على الاشتراكات التقاعدية
(15,862)	(15,087)	العائد على الاستثمارات
72,658	252,810	مصروفات تشغيلية أخرى
		التغير في صافي الموجودات قبل الدخل الشامل الآخر
		الدخل الشامل الآخر
		الدخل الشامل الآخر الذي سيعاد تصنيفه إلى العائد على الاستثمارات
		في الفترات اللاحقة:
572	45,992	صافي الحركة في احتياطي القيمة العادلة لاستثمارات في أوراق مالية
(7,501)	6,786	صافي الحركة في حصة الهيئة من احتياطيات الشركات الرسمية خلال السنة
(47)	6	تعديلات تحويل العملات الأجنبية
(6,976)	52,784	الدخل الشامل الآخر الذي لن يتم إعادة تصنيفه إلى العائد على الاستثمارات
		في الفترات اللاحقة:
1,774	2,150	حصة الهيئة من احتياطيات الشركات الرسمية على أدوات حقوق الملكية
134	15	بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
1,908	2,165	حصة الهيئة من احتياطي المزايا المحددة للشركات الرسمية
(5,068)	54,949	مجموع الدخل الشامل الآخر
(2,387)	4,576	صافي الحركة في الاحتياطيات الأخرى
-	(230,000)	مبالغ محولة لحكومة مملكة البحرين
65,203	82,335	صافي التغير في صافي الموجودات
3,763,288	3,828,491	صافي الموجودات في 1 يناير
3,828,491	3,910,826	صافي الموجودات كما في 31 ديسمبر

ایمان مصطفى المرباتي
الرئيس التنفيذي

محمود هاشم الكوهجي
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 45 جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية الموحدة.

الهيئة العامة للتأمين الاجتماعي

بيان التدفقات النقدية الموحد
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2019

بآلاف الدنانير البحرينية

2018	2019	إيضاح	
72,658	252,810		الأنشطة التشغيلية
2,261	2,901		التغير في صافي الموجودات قبل الدخل الشامل الآخر
7,739	(291,654)		تعديلات :
(463)	(1,486)		استهلاك
(846)	-		صافي التغير في حركة القيمة العادلة على استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
(26,438)	(28,580)	28	إطفاء استثمارات أدوات دين
(65,499)	(63,695)	30	ربح من استبعاد شركة زميلة
(26,858)	(27,115)	20	دخل ارباح الأسهم
(4,964)	(5,014)	29	دخل الفوائد
31,494	8,525		حصة الهيئة من أرباح الشركات الزميلة والمشروع المشترك
(10,916)	(153,308)		دخل إيجار الاستثمارات العقارية
(142,577)	20,383		مخصص انخفاض القيمة والشطب، صافي
(153,493)	(132,925)		التغير في صافي الموجودات قبل التغيرات في رأس المال العامل
			تغيرات في رأس المال العامل
			صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة التشغيلية
(164,187)	(108,949)	17	الأنشطة الاستثمارية
(91,356)	(52,007)	18	شراء استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
(58,150)	(9,071)	19	شراء استثمارات في أدوات دين بالتكلفة المطافة
(8)	(253)		استثمار في مشروع مشترك
(12,869)	(15,944)	21	شراء استثمارات عقارية
(1,304)	(792)	22	شراء معدات وأثاث
159,727	215,686		مقوضات من بيع استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
92,507	-		مقوضات من بيع استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر، صافي
24,445	25,000	18	استحقاق أدوات دين بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
-	62,687		استحقاق أدوات دين بالتكلفة المطافة ، صافي
40,778	46,842		ارباح أسهم مستلمة
177,187	114,318		الحركة في الودائع
62,878	66,477		فوائد مستلمة
5,406	4,677		دخل يتعلق باستثمارات عقارية
235,054	348,671		صافي التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية
(75)	(75)	35	الأنشطة التمويلية
-	(230,000)	43	أرباح أسهم مدفوعة من قبل شركات تابعة لمحصل غير مسيطرة
(75)	(230,075)		مبالغ محولة لحكومة مملكة البحرين
			صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة التمويلية
81,486	(14,329)		صافي التغير في النقد وما في حكمه
96,632	178,118		النقد وما في حكمه في 1 يناير
178,118	163,789	11	النقد وما في حكمه في 31 ديسمبر

شكل الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 45 جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية الموحدة.

إيضاحات حول

بآلاف الدنانير البحرينية

البيانات المالية الموحدة لسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2019

1. تقرير المنشأة

تأسست الهيئة العامة للتأمين الاجتماعي ("الهيئة") في 1 مارس 2008 وفقاً لقانون رقم (3) لسنة 2008. تم تأسيس الهيئة عن طريق دمج الهيئة العامة لصندوق التقاعد ("صندوق التقاعد") والهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية (التأمينات الإجتماعية).

إن المكتب المسجل للهيئة هو ص.ب 5250، المنامة، مملكة البحرين.

تم تأسيس صندوق التقاعد بتاريخ 1 أكتوبر 1975 وفقاً لقانون التقاعد رقم (13) لسنة 1975 وهو المسئول عن إدارة الأموال لتوفير المعاشات التقاعدية والمزايا الأخرى ذات الصلة لموظفي القطاع العام في مملكة البحرين. هذا النظام هو نظام مزايا التقاعد المحددة وال المشار إليه في البيانات المالية الموحدة كخطة القطاع العام.

تم تأسيس الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية بتاريخ 1 أكتوبر 1976 وفقاً للمرسوم الأميري رقم (24) لسنة 1976، وهي المسئولة عن إدارة الأموال لتوفير المعاشات التقاعدية والمكافآت الأخرى ذات الصلة لموظفي القطاع الخاص في مملكة البحرين. هذا النظام هو نظام مزايا التقاعد المحددة وال المشار إليه في البيانات المالية الموحدة كخطة القطاع الخاص. كما أنها المسئولة عن إدارة نظام التامين ضد التعطل وفقاً لقانون رقم (78) لسنة 2006.

سياسة التمويل

إن الهيئة هي المسئولة عن إدارة خطط صناديق التقاعد والخطط المتعلقة الأخرى ذات الصلة للمشتركين. فيما يلي أدناه ملخص للخطط وترتيبات التمويل:

الخطوة	التمويل	القانون الواجب التطبيق	الالتغطية
القطاع العام	البرينيين: الشيوخة والعجز والوفاة الموظف %6 أصحاب العمل %15 اصابة العمل %3	قانون التقاعد رقم (13) لسنة 1975	البرينيين: الشيوخة والعجز والوفاة اصابة العمل
القطاع الخاص	غير البرينيين: اصابة العمل %3 البرينيين: الشيوخة والعجز والوفاة اصابة العمل %9 اصحاب العمل %3 غير البرينيين: اصابة العمل %3	المرسوم رقم (24) لسنة 1976	غير البرينيين: اصابة العمل %3 البرينيين: الشيوخة والعجز والوفاة اصابة العمل %6 اصحاب العمل %9 اصحاب العمل %3 غير البرينيين: اصابة العمل %3

إيضاحات حول

بآلاف الدنانير البحرينية

البيانات المالية الموحدة لسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2019

1. تقرير المنشأة (يتبع)

الخطة	التمويل	القانون الواجب التطبيق	التغطية
التعطل	البحرينيين وغير البحرينيين: الموظف %1 صاحب العمل %1 الحكومة %1	المرسوم بقانون رقم (78) لسنة 2006	البحرينيين: الأشخاص العاطلين عن العمل
أعضاء مجلسى الشورى والنواب وأعضاء المجالس البلدية (حتى ديسمبر 2018)*	التقاعد الموظف %10 صاحب العمل 20% إصابة العمل أصحاب العمل %3	المرسوم رقم (32) لسنة 2009 المعدل بمرسوم بقانون رقم (45) لسنة 2018	البحرينيين: الشيخوخة والعجز والوفاة
			البحرينيين: إصابة العمل

* بتاريخ 25 سبتمبر 2018، تم إصدار مرسوم بقانون رقم 45 لسنة 2018 ليحل محل قانون رقم 32 لسنة 2009 وسيكون ساري المفعول ابتداء من دور الانعقاد الأول للفصل التشريعي الخامس لأعضاء مجلسى الشورى والنواب، وأعضاء المجالس البلدية. وفقاً لذلك، أوقف صندوق أعضاء مجلسى الشورى والنواب وأعضاء المجالس البلدية تحصيل مساهمات الأعضاء في 2019، ومع ذلك، فإن الهيئة مستمرة بدفع مزايا التقاعد للأعضاء المستفيدين المؤهلين وفقاً للمرسوم بقانون رقم 45 لسنة 2018.

الشركات التابعة والزميلة

تشتمل البيانات المالية الموحدة نتائج الهيئة العامة للتأمين الاجتماعي (والتي تشمل صندوق القطاع العام وصندوق القطاع الخاص وصندوق التعطل وصندوق أعضاء مجلسى الشورى والنواب والبلدي) وشركاتها التابعة وشركاتها الزميلة المشار إليهم معاً "بالمجموعة"). كما في 31 ديسمبر، يوجد لدى الهيئة حصص الملكية التالية:

نسبة حصة الملكية	بلد التأسيس	إيضاح
2018	2019	
%100.00	%100.00	الشركات التابعة
%100.00	%100.00	شركة البحرين مارينا للتنمية ش.ش.و.
%75.00	%75.00	شركة أملاك الهيئة العامة للتطوير ش.ش.و.
%75.00	%75.00	شركة إدارة الأصول ش.م.ب (مقلدة)
%100.00	%100.00	شركة قلالي للتطوير العقاري ذ.م.م
		شركة ريزيدنز للتطوير العقاري ش.ش.و.
		الشركات الزميلة
%50.00	%50.00	شركة حوار القابضة
%25.74	%16.41	شركة البحرين لموافق السيارات ش.م.ب.
%32.14	%32.14	شركة البحرين الدولية لملاعب الجولف ش.م.ب. (مقلدة)
%31.87	%31.87	شركة الفنادق الوطنية ش.م.ب.
%26.28	%26.28	شركة الأوراق المالية والاستثمار ش.م.ب.
%25.71	%26.40	بنك البحرين والکويت ش.م.ب.
%23.29	%23.29	شركة البحرين للتسهيلات التجارية ش.م.ب.

إيضاحات حول

بألاف الدنانير البحرينية

البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2019

1. تقرير المنشأة (يتبع)

(ا) شركة أملاك الهيئة العامة للتطوير ش.م.و. لاحقاً نهاية السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2019، قرر مجلس إدارة المجموعة في اجتماعهم المنعقد بتاريخ 28 يناير 2020 وإلغاء مجلس إدارة شركة أملاك الهيئة العامة للتطوير ش.م.و، وتحويل إدارتها لشركة إدارة أصول ش.م.ب (مقلدة).

(ب) شركة قلالي للتطوير العقاري ذ.م.م لاحقاً نهاية السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2019، قرر مجلس إدارة المجموعة في اجتماعهم المنعقد بتاريخ 14 إبريل 2020 وقف العمليات وتصفية شركة قلالي للتطوير العقاري ذ.م.م.

(ج) شركة حوار القابضة تمتلك الهيئة العامة للتأمين الاجتماعي تأثيراً جوهرياً، أي القدرة على المشاركة في قرارات السياسة المالية والتشغيلية لشركة حوار القابضة، ولكن لا تمتلك السيطرة أو السيطرة المشتركة على سياساتها. وبالتالي، فإن هذا الاستثمار يعتبر شركة زميلة للمجموعة.

(د) شركة البحرين لموافق السيارات ش.م.ب. خلال السنة، تم تخفيض حصة الهيئة العامة للتأمين الاجتماعي في شركة البحرين لموافق السيارات ش.م.ب. إلى 16.41% (2018: 25.74%)، وبالتالي تم تحويل الاستثمار إلى استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. راجع إيضاح رقم (20).

(هـ) شركة الأوراق المالية والاستثمار ش.م.ب. لاحقاً نهاية السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2019 وبتاريخ 11 مارس 2020، تم زيادة حصة الهيئة العامة للتأمين الاجتماعي في شركة الأوراق المالية والاستثمار ش.م.ب. إلى 35.64% من خلال الاستحواذ على حصة ملكية مساهمين آخرين في الشركة.

لقد تم اعتماد البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2019 من قبل مجلس إدارة الهيئة بتاريخ 8 سبتمبر 2020.

إيضاحات حول

2. الوضع الإكتواري

قامت الهيئة بتعيين خبير إكتواري مستقل، لإجراء تقييم على خططها التقاعدية كما في 31 ديسمبر 2019، وذلك باستخدام طريقة الوحدة المقدرة. تشير التقييمات التي تم إجرائها للستين المنتهيتين في 31 ديسمبر 2019 و31 ديسمبر 2018 إلى وجود التزامات إكتوارية غير ممولة. تعهدت حكومة مملكة البحرين بالوفاء بأي التزامات إكتوارية غير ممولة في المستقبل عندما يحين موعد استحقاقها.

تطلب الطريقة المستخدمة لاحتساب القيمة الإكتوارية الحالية لمزايا التأمين المستحقة وفقاً لبنود وشروط الخطط في 31 ديسمبر 2019 بأن يتم احتساب الالتزامات الإكتوارية على أساس القيمة الحالية للمزايا المستحقة بتاريخ إجراء التقييم، مع الأخذ في الاعتبار الأجور النهائية للأعضاء الذين مازالوا في الخدمة. تم استخدام معدل خصم بنسبة 6% سنوياً (2018: 6% سنوياً)، بما يتفق مع العوائد الاستثمارية الطويلة الأجل المتوقعة للهيئة.

لقد بلغ العجز غير الممول للهيئة 14,479 مليون دينار بحريني كما في 31 ديسمبر 2019 (2018: 14,379 مليون دينار بحريني). من أجل الحد من هذا العجز غير الممول، اتخذ مجلس إدارة الهيئة عدد من الإجراءات منها:

- 1) العمل على تنمية وتنوع الاستثمارات لتحقيق عائد مجز لدعم مصادر التمويل؛
- 2) التوصية على زيادة الاشتراكات لتتناسب مع مزايا المعاشات التقاعدية المدفوعة؛ و
- 3) التوصية بإجراء إصلاحات رئيسية لأنظمة التأمين الاجتماعي والتقاعد بما في ذلك زيادة الاشتراكات، سنوات الخدمة والحد الأدنى لسن التقاعد من أجل إستدامة الصناديق.

فيما يلي الالتزامات الإكتوارية للهيئة في 31 ديسمبر:

المجموع	صندوق أعضاء مجلس الشورى والنواب وأعضاء المجالس البلدية	القطاع الخاص	القطاع العام	2019
مليون دينار بحريني	مليون دينار بحريني	مليون دينار بحريني	مليون دينار بحريني	
3,214	121	1,977	1,116	صافي موجودات الصناديق
(16,808) (885)	(122) -	(8,005) (436)	(8,681) (449)	الالتزامات الإكتوارية للصندوق: مكتسبة غير مكتسبة
(17,693)	(122)	(8,441)	(9,130)	مجموع الالتزامات الإكتوارية
(14,479)	(1)	(6,464)	(8,014)	الالتزامات الغير ممولة

بآلاف الدنانير البحرينية

إيضاحات حول
البيانات المالية الموحدة لسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2019

2. الوضع الإكتواري (يتبع)

				2018
المجموع	صندوق أعضاء مجلسى الشورى والنواب وأعضاء المجالس البلدية	القطاع الخاص	القطاع العام	
مليون دينار بحريني	مليون دينار بحريني	مليون دينار بحريني	مليون دينار بحريني	
3,056	126	1,855	1,075	صافي موجودات الصناديق
(16,077) (1,358)	(116) -	(7,292) (826)	(8,669) (532)	الالتزامات الإكتوارية للصندوق: مكتسبة غير مكتسبة
(17,435)	(116)	(8,118)	(9,201)	مجموع الالتزامات الإكتوارية
(14,379)	10	(6,263)	(8,126)	الالتزامات الغير ممولة / (الممولة)

فيما يلي الحركة في الالتزامات الإكتوارية للهيئة لسنوات 2019 و 2018 كما هو مقدم من قبل الخبرير الإكتواري:

				2019
المجموع	صندوق أعضاء مجلسى الشورى والنواب وأعضاء المجالس البلدية	القطاع الخاص	القطاع العام	المرجع
مليون دينار بحريني	مليون دينار بحريني	مليون دينار بحريني	مليون دينار بحريني	
17,435	116	8,118	9,201	الالتزامات الإكتوارية في 1 يناير
1,024	7	479	538	الزيادة في تكلفة الفوائد
372	-	247	125	الزيادة في تكلفة الخدمة
(718)	(6)	(252)	(460)	المزايا المدفوعة
(420)	5	(151)	(274)	التسوية الإكتوارية
17,693	122	8,441	9,130	الالتزامات الإكتوارية في 31 ديسمبر

- أ الالتزامات الإكتوارية في 1 يناير
- ب الزيادة في تكلفة الفوائد
- ج الزيادة في تكلفة الخدمة
- د المزايا المدفوعة

إيضاحات حول

بآلاف الدنانير البحرينية

البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2019

2. الوضع الإكتواري (يتبع)

المجموع	صندوق أعضاء مجلس الشورى والنواب وأعضاء المجالس البلدية	القطاع الخاص	القطاع العام	المرجع	2018
مليون دينار بحريني	مليون دينار بحريني	مليون دينار بحريني	مليون دينار بحريني		
15,447	-	7,282	8,165		الالتزامات الإكتوارية في 1 يناير
909	-	429	480	A	الزيادة في تكلفة الفوائد
454	-	248	206	B	الزيادة في تكلفة الخدمة
(556)	-	(245)	(311)	C	المزايا المدفوعة
1,181	116	404	661	D	التسوية الإكتوارية
17,435	116	8,118	9,201		الالتزامات الإكتوارية في 31 ديسمبر

شرح البنود المذكورة أعلاه التي تظهر التغيرات في الالتزامات الإكتوارية هي كالتالي:

(أ) الزيادة في تكلفة الفوائد

تمثل هذه تكلفة الفوائد المستحقة لمدة سنة واحدة على الالتزامات الإكتوارية كما في 31 ديسمبر 2019 والمحتسبة بمعدل 6% سنويًا (2018: 6% سنويًا).

(ب) الزيادة في تكلفة الخدمة

تمثل هذه تكلفة المزايا الإضافية المستحقة فيما يتعلق بسنة إضافية واحدة من الخدمة للموظفين المؤمن عليهم والمشمولين في نظام التقاعد من قبل الهيئة.

(ج) المزايا المدفوعة

يمثل هذا المبلغ انخفاض في الالتزامات الإكتوارية نتيجة للمبالغ المدفوعة للمستفيدين خلال السنة.

(د) التسوية الإكتوارية

تتعلق التسوية الإكتوارية بالتغيير في التزامات المزايا المحددة نتيجة للتغييرات في القانون، وفي بيانات المشتركين في الصناديق بما في ذلك نمو متوسط الراتب، والسن عند التقاعد، وعدد المعالين، ومعدل العمر المتوقع، والفرضيات الأخرى.